



# DIARIO

## DEL GOBIERNO DE CATALUÑA

### Y DE BARCELONA,

Del Viérnes, 18 de Enero de 1811.

*La Cátedra de S. Pedro en Roma, y Sta. Prisca, V. y M.*

Las quarenta horas están en la iglesia Parroquial de San Jayme; se expone á las ocho y media de la mañana, y se reserva á las quatro y media de la tarde.

| DIA.                   | TERMÓMETRO | BARÓMETRO.   | VIENT. Y ADMÓSFERA |
|------------------------|------------|--------------|--------------------|
| 16 á las 11 de la noc. | 6 grad.    | 8 28 p. 4 l. | N. O. Sereno.      |
| 17 á las 7 de la mañ.  | 6          | 28 3         | 9 Idem, Nubes.     |
| 17 á las 2 de la tard. | 8          | 28 3         | 1 S. E. Idem.      |

*Conclusion du Journal avants d'hier.*

ANGLETERRE.

*Londres, 4 Octobre.*

Les rédacteurs de ce journal dirent dans leurs feuilles du 3 août, à l'égard de ces différens bruits: „ Si telle est véritablement la position de l'armée française, comment expliquera-t-on l'étonnante rapidité de ses mouve-

*Conclusion del Diario de antes de ayer.*

INGLATERRA.

*Londres, 4 de Octubre.*

Los redactores de esta gazeta dixeron entonces en sus periódicos del 25 de agosto, en vista de estas diferentes voces; „ Si verdaderamente el ejército francés se halla en semejante estado, ¿ como podremos explicar la pasmo-



„mens? Une armée succombant sous  
 „ tous les désavantages qu'entraîne le  
 „ manque de provision d'eau, et (ce  
 „ qui n'est pas le moins grand désa-  
 „ vantage) le manque d'argent; une  
 „ armée affoiblie par la *désertion* et  
 „ par la *dysenterie*, l'ennemi le plus  
 „ redoutable des grands rassemblemens  
 „ d'hommes; cependant on nous dit  
 „ dans chaque lettre venant de Portu-  
 „ gal, que les mouvemens de cette ar-  
 „ mée s'exécutent avec une *rapidité*  
 „ sans exemple. Il est donc évident  
 „ que tous ces détails ne peuvent pas  
 „ être vrais en même temps, et les évé-  
 „ nemens ultérieurs ont prouvé qu'ils  
 „ ne l'étoient pas effectivement.”

## AUTRICHE.

*Vienne, 1.<sup>er</sup> Octobre.*

On assure que notre gouvernement va prendre des mesures très-efficaces pour relever le cours du change. Le nouveau tarif sur les douanes est un de ces moyens. Les droits qui seront perçus à l'entrée de toutes les marchandises, ne le seront ni en argent comptant ni en billets de banque, mais en billets d'amortissement. Comme ces billets d'amortissement ne sont pas encore mis en circulation, les droits seront payés provisoirement en billets de banque, mais à raison de 300 pour 100, c'est-à-dire que celui qui doit payer cent florins en argent de convention, paiera 300 florins en papier. Cette disposition demeurera en vigueur jusqu'à ce que le cours se soit amélioré, et qu'il soit monté au-dessus de

„ sa rapidité de sus movimientos. Un  
 „ ejército que sucumbe à todas las  
 „ incomodidades que arrastra consigo  
 „ la falta de provision de agua, y  
 „ ( lo que es menos incomodidad ) la  
 „ falta de dinero; un ejército debili-  
 „ tado por la *désertion* y *disenteria*,  
 „ enemigos los mas temibles de las gran-  
 „ des reuniones de hombres, con todo  
 „ nos dicen en todas las cartas que vie-  
 „ nen de Portugal, que los movimien-  
 „ tos de este ejército se hacen con  
 „ una rapidité *sin exemplo*. Con esto es  
 „ evidente que todas estas descripcio-  
 „ nes no pueden ser verdaderas à un  
 „ mismo tiempo, y los sucesos ulterio-  
 „ res han probado que efectivamente  
 „ no eran verdad.”

## AUSTRIA.

*Viena 1.<sup>o</sup> de Octubre.*

Se asegura que nuestro gobierno va à tomar providencias muy eficaces para levantar el curso del cambio. El nuevo arancel de las aduanas es uno de estos medios. Los derechos que se cobran à la entrada de todas las mercaderías no lo serán, ni en dinero contante, ni en cédulas de banco, sino en cédulas de amortizacion. Como estas cédulas no están puestas aun en circulacion, los derechos se pagarán provisionalmente en cédulas de banco, pero à razon de 300 por 100, es decir que quien haya de pagar cien flor. en dinero de convencion, pagará 300 florines en papel. Esta disposicion permanecerá en su vigor hasta que el curso se haya mejorado, y que haya subido à mas de 300. La nueva tarifa

300. Le nouveau tarif frappe les denrées coloniales de très-forts droits. Le quintal de café, par exemple, paie 60 florins; l'indigo, 50 florins etc.

## CONFEDERATION DU RHIN.

*Ulm, 7 Octobre.*

Les *Annales Européennes*, qui paraissent dans cette ville, contiennent un Mémoire sur la dernière campagne des Français en Allemagne: on y réfute entr'autres les fameuses lettres du général Grunne, dans lesquelles cet officier avoit prétendu démontrer que le plan d'opérations suivi par les Français étoit très-fautif; on fait voir, au contraire, à M. de Grunne, que toutes les mesures proposées par lui étoient impraticables et contraires aux règles de la guerre.

## SUISSE.

*Neuchâtel, 3 Octobre.*

D'après un état exact de la population de cette principauté, qui vient de paroître pour l'année 1809, elle s'élevait à 49,388 âmes, dont 35,819 indigènes et 13,569 étrangers. Dans ce nombre on compte 5372 faiseuses de dentelles, 4375 horlogers, 572 fabricans d'indienne, 157 tisserands, 1398 servantes, 870 domestiques mâles, 8756 vigneron et journaliers, 526 négocians et détailliers, etc. Dans cette même année, il y a eu 1566 naissances et 978 décès; la population a par conséquent augmenté de 508. On a béni 339 mariages. La ville de

impone sobre los géneros coloniales muy fuertes derechos. El quintal de café, por exemplo, paga 60 florines; el añil 50, etc.

## CONFEDERACION DEL RHIN.

*Ulm, 7 de Octubre.*

Los *Annales Europees* que salen en esta Ciudad contienen una memoria sobre la ultima campaña de los franceses en Alemania; entre otras cosas se refutan las famosas cartas del General Grunne, en las que este oficial habia pretendido demostrar que el plan de operaciones que los franceses habian seguido era muy defectuoso; al contrario se hace ver à Mr. Grunne que todas las medidas que el habia tomado eran impracticables y contrarias à las reglas de la guerra.

## SUIZA.

*Neuchâtel, 3 de Octubre.*

Segun un estado exácto de la poblacion de este principado, que acaba de salir para el año 1809, subia à 49,388 almas, de las que 35,819 son naturales, y 13,569 extrangeros. En este numero se cuentan 5372 mugeres que trabajan encaxes, 4375 relojeros 572 fabricantes de indiana, 157 texedores, 1398 criadas, 870 criados, 8756 viñeros y trabajadores, 526 comerciantes, y tenderos etc. En este mismo año ha habido 1566 nacimientos, y 978 muertos; por consiguiente la poblacion ha aumentado de 508. se ha dado la bendicion nupcial à



Neuchâtel comptoit à la fin de cette année 4715 habitans, 95 naissances et 117 décès. Le district du Locle, qui renferme 4556 âmes, a eu 138 naissances et 80 décès; celui de la Chaux-de-Fonds, qui contient 5793 habitans, a eu 178 naissances et 100 décès.

339 Matrimonios. Al fin de este año la ciudad de Neuchatel contaba 4715 habitantes, 95 nacimientos, y 117 muertos. El distrito del Locle que contiene 4556 almas ha tenido 138 nacimientos, y 80 muertos; el de la Chaux de Fonds que contiene 5793 habitantes ha tenido 178 nacimientos y 100 muertos.

## NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

### *Serviente.*

\* Un jeune homme espagnol, mais parlant bien français et qui écrit assez bien, désirerait se placer dans quelque bureau; il se contentera d'un modique salaire s'adresser au bureau de ce journal.

### *Nodrizas.*

! Mariana Novellas, que vive en la calle del Hospital, frente un Texedor, desearia encontrar una criatura para criar; su leche tiene 4 dias.

María Planas, de 22 años de edad, desearia encontrar una criatura para criar, aunque fuese á casa de sus padres, su leche tiene 20 dias; dará razon Gertrudis Ferreras, calle de las Carretas, n.º 37.

### *Hallazgo.*

Un oficial de artilleria, ha encontrado un perro Carlin; el amo se dirigirá en la oficina de este periódico.

### THEATRE FRANÇAIS.

*Clandine, ou la Bergère du Montanvert*, comédie en trois actes et en prose de Pigault-Lebrun; suivie de *Crispin rival de son maître*, comédie du théâtre français.

Entre les deux pièces, on tirera la loterie dite *Tombola*, les numéros seront annoncés en français, et répétés par une autre personne en espagnol.

### TEATRO FRANCES.

*Clandina ó la Pastora del Montanvert*, comedia en tres actos y prosa de Pigault-Lebrun; seguida de *Crispin rival de su amo*, comedia del teatro frances.

Entre las dos piezas se sorteará la rifa, llamada *Tombola*, los números se anunciarán en frances, y se repetirán en español por otra persona.

BARCELONA, En la Imprenta del gobierno general de la Cataluña, calle dels Escudellers N.º 27.